

Ordonné, qu'elle soit déposée sur la table, et elle est comme suit :

(Voir documents de la session No. 55.)

L'honorable sir *Alexander Campbell*, ministre de la justice, a présenté à la Chambre, le rapport du ministre de la marine et des pêcheries, pour l'année fiscale finissant le 30 juin, 1883.

Ordonné, qu'il soit déposé sur la table, et il est comme suit :

(Voir documents de la session No. 7.)

L'honorable sir *Alexander Campbell*, ministre de la justice, a informé la Chambre qu'il avait reçu un message de Son Excellence le gouverneur-général, sous son seing manuel, que Son Excellence lui avait ordonné de transmettre à cette Chambre.

Le dit message a été alors lu par le greffier comme suit :

Honorables messieurs du Sénat :

Je vous remercie sincèrement de l'adresse que vous m'avez présentée, ainsi que de la promesse d'appui qu'elle contient.

Maintenant, je recommande à votre considération les mesures qui vous seront soumises.

LANSDOWNE.

HÔTEL DU GOUVERNEMENT,

Ottawa, 13 février, 1884.

Alors, sur motion de l'honorable sir *Alexander Campbell*, secondé par l'honorable M. *Macpherson*,

La Chambre s'est ajournée.

Jeudi, 14 Février, 1884.

Les membres présents étaient :—

L'honorable *WILLIAM MILLER*, président,

Les honorables messieurs

<i>Alexander,</i>	<i>Cormier,</i>	<i>Macpherson,</i>	<i>Plumb,</i>
<i>Allan,</i>	<i>Dever,</i>	<i>Masson,</i>	<i>Power,</i>
<i>Almon,</i>	<i>Dickey,</i>	<i>McClelan,</i>	<i>Pozer,</i>
<i>Archibald,</i>	<i>Ferguson,</i>	<i>McInnes,</i>	<i>Reed,</i>
<i>Armand,</i>	<i>Ferrier,</i>	<i>McKay,</i>	<i>Esbitaille,</i>
<i>Baillargeon,</i>	<i>Flint,</i>	<i>McKandsey,</i>	<i>Ryan,</i>
<i>Bellerose,</i>	<i>Grard,</i>	<i>McMaster,</i>	<i>Scott,</i>
<i>Benson,</i>	<i>Glasser,</i>	<i>McMillan,</i>	<i>Simpson,</i>
<i>Bosford,</i>	<i>Grant,</i>	<i>Montgomery,</i>	<i>Skead,</i>
<i>Boucherelle, de,</i>	<i>Gubereement,</i>	<i>Muirhead,</i>	<i>Stevens,</i>
<i>Campbell,</i>	<i>Haythorne,</i>	<i>Northwood,</i>	<i>Sutherland,</i>
(Sir <i>Alexander</i>),	<i>Howland,</i>	<i>O'Donohoe,</i>	<i>Trudel,</i>
<i>Carvell,</i>	<i>Kaulbach,</i>	<i>Odell,</i>	<i>Turner,</i>
<i>Chaffers,</i>	<i>Leonard,</i>	<i>Paquet,</i>	<i>Vidal,</i>
<i>Chapais,</i>	<i>Macdonald,</i>	<i>Pelletier,</i>	<i>Wark,</i>
<i>Cochrane,</i>	<i>Macfarlane,</i>		

PRÉSENT :